KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 663/2010

af 23. juli 2010

om 131. ændring af Rådets forordning (EF) nr. 881/2002 om indførelse af visse specifikke restriktive foranstaltninger mod visse personer og enheder, der har tilknytning til Usama bin Laden, Al-Qaida-organisationen og Taliban

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 881/2002 af 27. maj 2002 om indførelse af visse specifikke restriktive foranstaltninger mod visse personer og enheder, der har tilknytning til Usama bin Laden, Al-Qaida-organisationen og Taliban, og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 467/2001 om forbud mod udførsel af visse varer og tjenesteydelser til Afghanistan, om styrkelse af flyveforbuddet og om udvidelse af indefrysningen af midler og andre økonomiske ressourcer over for Taliban i Afghanistan [1], særlig artikel 7, stk. 1, litra a), og artikel 7a, stk. 5 [2], og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Bilag I til forordning (EF) nr. 881/2002 indeholder en liste over de personer, grupper og enheder, der ifølge forordningen er omfattet af indefrysningen af pengemidler og økonomiske ressourcer.

(2) Den 9. og 15. juli 2010 besluttede Sanktionskomitéen under FN's Sikkerhedsråd at fjerne to fysiske personer og tre juridiske personer, grupper eller enheder fra listen over de personer, grupper og enheder, der er omfattet af indefrysningen af pengemidler og økonomiske ressourcer. Den 12. juli 2010 besluttede den at ændre identifikationsoplysningerne om to fysiske personer på listen.

(3) Bilag I bør ændres i overensstemmelse hermed —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Bilag I til forordning (EF) nr. 881/2002 ændres som angivet i bilaget til denne forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 23. juli 2010.

På Kommissionens vegne
For formanden
Karel KOVANDA
Fungerende Generaldirektør for Eksterne Forbindelser

---

[1] EFT L 139 af 29.5.2002, s. 9.
[2] Artikel 7a blev indsat ved forordning (EU) nr. 1286/2009 (EUT L 346 af 23.12.2009, s. 42).

BILAG

I bilag I til forordning (EF) nr. 881/2002 foretages følgende ændringer:

(1) Følgende punkter under overskriften »Juridiske personer, grupper og enheder« udgår:

(a) »Al-Nur Honey Press Shops (alias Al-Nur Honey Center). Adresse: Sanaa, Yemen. Andre oplysninger: etableret af Mohamed Mohamed A-Hamati fra Hufash District, El Mahweet Governate, Yemen.«

(b) »Al-Shifa Honey Press For Industry And Commerce, PO Box 8089, Al-Hasabah, Sanaa, Yemen; ved helligdommen ved siden af benzintanken, Jamal Street, Taiz, Yemen; Al-Arudh Square, Khur Maksar, Aden, Yemen; Al-Nasr Street, Doha, Qatar.«

(c) »Mamoun Darkazanli Import-Export Company (alias Darkazanli Company, Darkazanli Export-Import Sonderposten). Uhlenhorsterweg 34 11, Hamburg, Tyskland.«

(2) Følgende punkter under overskriften »Fysiske personer« udgår:

(a) »Aweys, Dahir Ubeidullahi, Via Cipriano Facchinetti 84, Rom, Italien.«

(b) »Noordin Mohammad Top (alias Nordin Mohd Top). Adresse: Kg. Sg. Tiram, Johor, Malaysia. Fødselsdato: 11.8.1969. Fødested: Johor, Malaysia. Nationalitet: malaysisk. Pasnr.: A 9775183. Nationalt identitetsnr.: 690811-10-5873. Andre oplysninger: Bekræftet død i september 2009. Den i artikel 2a, stk. 4, litra b), omhandlede dato: 9.9.2003.«

(3) Punktet »Mehrez Ben Mahmoud Ben Sassi **Al-Amdouni** (alias (a) Fabio Fusco, (b) Mohamed Hassan, (c) Abu Thale). Adresse: 14 Bihacka Street, Sarajevo, Bosnien-Hercegovina. Fødselsdato: 18.12.1969. Fødselssted: Asima-Tunis, Tunesien. Nationalitet: Tunesisk. Pasnummer: (a) G737411 (tunesisk pas udstedt den 24.10.1990, udløbet den 20.9.1997); (b) Bosnien-Hercegovina 0801888 udstedt i Sarajevo, Bosnien-Hercegovina, udstedt den 14.9.1998, udløbet den 14.9.2003). Andre oplysninger: (a) Statsborgerskab i Bosnien-Hercegovina inddraget i juli 2006; (b) Senest registreret på adresse i Bosnien-Hercegovina; (c) Angiveligt arresteret i Istanbul, Tyrkiet og overført til Italien; (d) han har intet gyldigt identitetskort fra Bosnien-Hercegovina. Den i artikel 2a, stk. 4, litra b), omhandlede dato: 25.6.2003.« under overskriften »Fysiske personer« affattes således:

»Mehrez Ben Mahmoud Ben Sassi **Al-Amdouni** (alias a) Fabio Fusco, b) Mohamed Hassan, c) Abu Thale). Adresse: ingen fast bopæl i Italien. Fødselsdato: 18.12.1969. Fødested: Asima-Tunis, Tunesien. Nationalitet: tunesisk. Pasnr.: G737411 (tunesisk pas udstedt den 24.10.1990, som udløb den 20.9.1997). Andre oplysninger: angiveligt arresteret i Istanbul, Tyrkiet og overført til Italien. Den i artikel 2a, stk. 4, litra b), omhandlede dato: 25.6.2003.«

(4) Punktet: »Shafiq Ben Mohamed Ben Mohamed **Al-Ayadi** (alias (a) Ayadi Chafiq Bin Muhammad; (b) Ben Muhammad Ayadi Chafik; (c) Ben Muhammad Aiadi; (d) Ben Muhammad Aiady; (e) Ayadi Shafig Ben Mohamed; (f) Ayadi Chafig Ben Mohamed; (g) Chafiq Ayadi; (h) Chafik Ayadi; (i) Ayadi Chafiq; (j) Ayadi Chafik; (k) Ajadi Chafik; (l) Abou El Bara(a). Adresse: (a) Helene Meyer Ring 10-1415-80809, München,Tyskland; (b) 129 Park Road, London NW8, England; (c) 28 Chaussée de Lille, Mouscron, Belgien; (d) 20 Provare Street Sarajevo, (seneste registrerede adresse i Bosnien-Hercegovin (a)); (e) Dublin, Irland (bopæl siden august 2009). Fødselsdato: (a) 21.3.1963; (b) 21.1.1963. Fødested: Sfax, Tunesien. Nationalitet: tunesisk. Pasnr.: (a) E423362 (tunesisk pas udstedt i Islamabad den 15.5.1988, udløbet den 14.5.1993), (b) 0841438 (bosnisk-hercegovinsk pas udstedt den 30.12.1998, udløbet den 30.12.2003), (c) 0898813 (bosnisk-hercegovinsk pas udstedt den 30.12.1999 i Sarajevo, Bosnien-Hercegovin(a), d) 3449252 (bosnisk-hercegovinsk pas udstedt den 30.5.2001 af Bosnien-Hercegovinas konsulære repræsentation i London, udløbet den 30.5.2006). Nationalt identitetsnr.: 1292931. Andre oplysninger: (a) Den belgiske adresse ovenfor er en postboks. De belgiske myndigheder hævder, at denne person aldrig har været bosat i Belgien; (b) det er rapporteret, at han opholder sig i Dublin, Irland; (c) Faderens navn er Mohamed, moderens navn er Medina Abid; d) tilknytning til Al-Haramain Islamic Foundation; e) Bosnisk-hercegovinsk statsborgerskab blev trukket tilbage i juli 2006, og han har intet gyldigt bosnisk-hercegovinsk identifikationsdokument. Den i artikel 2a, stk. 4, litra b), omhandlede dato: 17.10.2001.« under overskriften »Fysiske personer« affattes således:

»Shafiq Ben Mohamed Ben Mohamed **Al-Ayadi** (alias a) Ayadi Chafiq Bin Muhammad; b) Ben Muhammad Ayadi Chafik; c) Ben Muhammad Aiadi; d) Ben Muhammad Aiady; e) Ayadi Shafig Ben Mohamed; f) Ayadi Chafig Ben Mohamed; g) Chafiq Ayadi; h) Chafik Ayadi; i) Ayadi Chafiq; j) Ayadi Chafik; k) Ajadi Chafik; l) Abou El Baraa). Adresse: a) Helene Meyer Ring 10-1415-80809, München, Tyskland; b) 129 Park Road, London NW8, England; c) 28 Chaussée de Lille, Mouscron, Belgien; d) Dublin, Irland (bopæl pr. august 2009). Fødselsdato: a) 21.3.1963; b) 21.1.1963. Fødested: Sfax, Tunesien. Nationalitet: tunesisk. Pasnr.: E423362 (Tunesisk pas udstedt i Islamabad den 15.5.1988, som udløb den 14.5.1993). Nationalt identitetsnr.: 1292931. Andre oplysninger: a) Den belgiske adresse ovenfor er en postboks. De belgiske myndigheder hævder, at denne person aldrig har været bosat i Belgien; b) det er rapporteret, at han opholder sig i Dublin, Irland; c) Faderens navn er Mohamed, moderens navn er Medina Abid; d) Tilknytning til Al-Haramain Islamic Foundation. Den i artikel 2a, stk. 4, litra b), omhandlede dato: 17.10.2001.«